

# ORGANISATION MONDIALE DU COMMERCE

G/SPS/N/USA/810

7 octobre 2003

(03-5290)

Comité des mesures sanitaires et phytosanitaires

Original: anglais

## NOTIFICATION

1.	<b>Membre de l'Accord adressant la notification:</b> <u>ÉTATS-UNIS</u> <b>Le cas échéant, pouvoirs publics locaux concernés:</b>
2.	<b>Organisme responsable:</b> Agence pour la protection de l'environnement (EPA)
3.	<b>Produits visés (Prière d'indiquer le(s) numéro(s) du tarif figurant dans les listes nationales déposées à l'OMC. Les numéros de l'ICS devraient aussi être indiqués, le cas échéant):</b> Produits utilisant le pesticide cyhalothrine-lambda
4.	<b>Régions ou pays susceptibles d'être concernés, si cela est pertinent ou faisable:</b> Tous partenaires commerciaux des États-Unis
5.	<b>Intitulé, langue et nombre de pages du texte notifié:</b> <i>Lambda Cyhalothrin; Pesticide Tolerances for Emergency Exemptions</i> (Cyhalothrine-lambda. Limites maximales de résidus liées à l'utilisation du pesticide au titre de dérogations dans des situations d'urgence) – Disponible en anglais, 10 pages
6.	<b>Teneur:</b> Établissement d'une limite maximale temporaire pour les résidus combinés du pyrèthrinoïde cyhalothrine-lambda, mélange 1:1 de (S)-[alpha]-cyano-3-phénoxybenzyl-(Z)-(1R,3R)-3-(2-chloro-3,3,3-trifluoroprop-1-enyl)-2,2-diméthylcyclopropanecarboxylate et de (R)-[alpha]-cyano-3-phénoxybenzyl-(Z)-(1S,3S)-3-(2-chloro-3,3,3-trifluoroprop-1-enyl)-2,2-diméthylcyclopropanecarboxylate et de son épimère exprimé en tant qu'épimère de cyhalothrine-lambda, mélange 1:1 de (S)-[alpha]-cyano-3-phénoxybenzyl-(Z)-(1S,3S)-3-(2-chloro-3,3,3-trifluoroprop-1-enyl)-2,2-diméthylcyclopropanecarboxylate et de (R)-[alpha]-cyano-3-phénoxybenzyl-(Z)-(1R,3R)-3-(2-chloro-3,3,3-trifluoroprop-1-enyl)-2,2-diméthylcyclopropanecarboxylate dans ou sur le trèfle fourrager et le foin de trèfle. Cette mesure fait suite à l'octroi par l'EPA, au titre de l'article 18 de la Loi fédérale sur les insecticides, les fongicides et les rodenticides (FIFRA), d'une dérogation dans une situation d'urgence autorisant l'utilisation du pesticide sur les peuplements de luzerne, de trèfle et de graminées fourragères en association. Ce règlement établit une limite maximale de résidus de cyhalothrine-lambda et de son épimère dans ces produits alimentaires. En conséquence, les limites maximales sont définies pour les résidus combinés de cyhalothrine-lambda et de son épimère dans et sur le trèfle fourrager (5,0 ppm) et le foin de trèfle (6,0 ppm).  Les limites maximale de résidus deviendront caduques et seront annulées le 31 décembre 2005.
7.	<b>Objectif et raison d'être:</b> <input checked="" type="checkbox"/> innocuité des produits alimentaires, <input type="checkbox"/> santé des animaux, <input type="checkbox"/> préservation des végétaux, <input checked="" type="checkbox"/> protection des personnes contre les maladies ou les parasites des animaux/des plantes, <input type="checkbox"/> protection du territoire contre d'autres dommages attribuables à des parasites

<p><b>8. Norme, directive ou recommandation internationale:</b></p> <p><input type="checkbox"/> Commission du Codex Alimentarius, <input type="checkbox"/> Office international des épizooties, <input type="checkbox"/> Convention internationale pour la protection des végétaux, <input checked="" type="checkbox"/> Néant</p> <p><b>S'il existe une norme, directive ou recommandation internationale, en donner la référence correcte et indiquer brièvement en quoi le texte notifié est différent:</b> Sans objet</p>
<p><b>9. Documents pertinents et langue(s) dans laquelle (lesquelles) ils sont disponibles:</b> DOCID:fr03se03-11, <i>Federal Register</i>: 3 septembre 2003 (volume 68, n° 170); pages 52354 à 52363; <a href="http://www.epa.gov/fedrgstr/EPA-PEST/2003/September/Day-03/p22315.htm">http://www.epa.gov/fedrgstr/EPA-PEST/2003/September/Day-03/p22315.htm</a>; disponible en anglais.</p>
<p><b>10. Date projetée pour l'adoption:</b> Sans objet</p>
<p><b>11. Date projetée pour l'entrée en vigueur:</b> 3 septembre 2003</p>
<p><b>12. Date limite pour la présentation des observations:</b> 3 novembre 2003</p> <p><b>Organisme ou autorité désigné pour traiter les observations:</b> <input checked="" type="checkbox"/> autorité nationale responsable des notifications, <input type="checkbox"/> point d'information national ou adresse, numéro de téléfax et adresse électronique (s'il y a lieu) d'un autre organisme:</p> <p>Public Information and Records Integrity Branch (PIRIB), Information Resources and Services Division (7502C), Office of Pesticide Programs (OPP), Environmental Protection Agency, 1200 Pennsylvania Ave., NW., Washington, D.C. 20460. opp-docket@epa.gov</p> <p>Note: référence du dossier de consultation (<i>docket</i>) à citer en objet dans la réponse: OPP-2003-0267.</p>
<p><b>13. Entité auprès de laquelle le texte peut être obtenu:</b> <input type="checkbox"/> autorité nationale responsable des notifications, <input checked="" type="checkbox"/> point d'information national ou adresse, numéro de téléfax et adresse électronique (s'il y a lieu) d'un autre organisme:</p> <p>Ms. Roseanne Freese, United States SPS Enquiry Point Officer, USDA Foreign Agricultural Service, Food Safety and Technical Services Division, Stop 1027, Washington, D.C. 20250. Téléphone: (202) 690-1642. Téléfax: (202) 720-7772. Courrier électronique: ftsd@fas.usda.gov</p>